

1. No. de Orden: 303-6504972		DECLARACION DE MERCANCIAS DUA-GT		SAT No. 8331 - 8311342	
A. IDENTIFICACION DE LA DECLARACION		3. Número de DUA GTCTUTU-16-024897-0001-6		6. Importador/Exportador CHICITA BRANDS INTERNATIONAL S.A.R.L.	
2. Aduana de Entrada/Salida/Partida GTCTU-TU		5. Aduana de Despacho/Destino GTPRQ-PQ		6.2 No. Identificación 00	
4. Fecha Aceptación 21/03/2016 12:28:00		8.1 Régimen 24-TO		8.2 Clase 10	
C. IDENTIFICACION DEL REGIMEN		D. LUGARES US		9. País de Procedencia/destino US	
10. Depósito Temporal		11. Depósito Fiscal/Z. Franca TRANSPORTE		12. Modo 3	
14. Naturaleza Transacción 01		15. Tipo de Cambio 7.74410		16. Total de Valor en Aduana MPI (Q) 64122.00	
G. TOTAL 1		17. Nro. Form A,B,C 1		18. Total Nro. Líneas (Items) 20	
19. Total Bultos 20		20. Total Peso Bruto (Kgs) 20361.600		21. Total FOB USD 7271.42	
22. Total Flete USD 908.71		23. Total Seguro USD 99.98		24. Total otros gastos USD 0.00	
H. CIF TOTAL EN USD 7271.42		25.1 Tipo de tributo DAI IVA		25.2 Monto (Q) 9618.30 8848.84	
25.3 Forma de Pago 6 6		26.1 Tipo 40		26.2 Número Cel. GESU9408889	
26.3 Entidad CU		26.4 No. Marchamo 2470088		27. Monto de No. Marchamo	
28. Observaciones Generales		29. Código de barras y firma electrónica SVV6AU2MI		30. Selectivo y Aleatorio	
BULTOS: 20 PALETAS CON 960 CAJAS, TRANSPORTE: COMERCIALIZADORA DE TRANSPORTE, S. A. PILOTO: ESWIN ANIBAL DE LEON FARFAN, LICENCIA: 2357270401001, PLACA: C-029BGM, CODIGO: E91, SEGURO DE CAUCION: C-71 318486, No. DE CHASIS: TC84BXQ, MARCHAMO LEASE CORRECTAMENTE: SAT-GT 2470088		31. No. línea 1		32.1 Código SAC 08039011	
32.2C Ad1		32.3 CA d2		32.4 Cuota/Confin	
33. Bultos 20		33.2 Clase BX		34. Peso Bruto (kgs) 20361.600	
35. Peso Neto (kgs) 17414.400		36.1 Cantidad Unid 17414.400KGS		36.2 U. Med	
37. Descripción de Mercancías BANANO FRESCO		38. País Origen MX		39. Region C/P RO1	
40. Acuerdo 1		41. Acuerdo 2		42. Valor en Aduana MPI(Q) 64122.00	
43.1 Tipo tributo DAI IVA		43.2 Base Imponible 64122.00 73740.30		43.3 Tasa impositiva 15 12	
43.4 Monto 9618.30 8848.84		43.5 Forma de Pago 6 6		44. FOB USD 7271.42	
45. Flete USD 908.71		46. Seguro USD 99.98		47. Otros gastos USD 0.00	
48.1 Inc.1		48.2 Inc.2		48.3 Tipo	
48.4 Descripción Documento		48.5 Número Documento		48.6 Emisor Documento	
48.7 Fecha Exped.		48.8 Fecha Venc.		48.9 Inc. prec.	
48.10 Mon/C. Puerto		48.11 Monto Docto.		48.12 Monto Docto.	
49.1 Validación de banco autorizado		49.2 No. Cuenta:		50. Aduana	
51. Declarante/Representante		Firma Holografa/Electrónica		A	

Autorizado por resolución de SAT No.: 2016-1-24-8922 del 08/03/2016 No. 8310433 al 8311432

Ejemplar 3 de 6: Transportista

1. No. de Orden: 303-6504972		DECLARACION DE MERCANCIAS DUA-GT		SAT No. 8331 8311342	
A. IDENTIFICACIÓN DE LA DECLARACIÓN				B. IDENTIFICACIÓN IMPORTADOR/EXPORTADOR, DECLARANTE/REPRESENTANTE	
2. Aduana de Entrada/Salida/Partida GTCTU-TU		3. Número de DUA GTCTUTU-16-024897-0001-6		6. Importador/Exportador 6.1 Tipo Id. 6.2 No. Identificación 6.3 País 39 00 US CHQUIITA-BRANDS INTERNATIONAL S.A.R.L.	
4. Fecha Aceptación 21/03/2016 12:28:00		5. Aduana de Despacho/Destino GTPRQ-PQ		6.5 Domicilio Fiscal A1 BUSINESS CENTER BATIMENT B4 ZONE ART. LA PIERCE RTE DE L'ETRAZ 1180 ROLLE SWITZERLAND	
C. IDENTIFICACIÓN DEL RÉGIMEN 24-TO		8.2 Clase 10		D. LUGARES US	
10. Depósito Temporal		11. Depósito Fiscal/Z. Franca TRANSPORTE		12. Modo 3	
13. Fecha Llegada/salida 21/03/2016		14. Naturaleza Transacción 01		15. Tipo de Cambio 7.74410	
16. Total de Valor en Aduana MPI (Q) 64122.00		17. Nro. Form A.B.C 1		18. Total Nro. Líneas (items) 1	
19. Total Bultos 20		20. Total Peso Bruto (Kgs) 20361.600		21. Total FOB USD 7271.42	
22. Total Flete USD 908.71		23. Total Seguro USD 99.98		24. Total otros gastos USD 0.00	
25.1 Tipo de tributo DAI IVA		25.2 Monto (Q) 9618.30 8848.84		25.3 Forma de Pago 6 6	
25.4 Total a liquidar (Q) 0.00		25.5 Otros (Q) 18467.14		25.6 Total general (Q) 18467.14	
26.1 Tipo 40		26.2 Número Cont. GESU9408889		26.3 Entidad CU	
26.4 No Marchamo 2470088		26.5 Ciudad GUATEMALA		26.6 País GT	
26.7 Tipo Declarante AG		26.8 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.9 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.10 Ciudad GUATEMALA		26.11 País GT		26.12 Tipo Declarante AG	
26.13 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.14 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.15 Ciudad GUATEMALA	
26.16 País GT		26.17 Tipo Declarante AG		26.18 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA	
26.19 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.20 Ciudad GUATEMALA		26.21 País GT	
26.22 Tipo Declarante AG		26.23 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.24 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.25 Ciudad GUATEMALA		26.26 País GT		26.27 Tipo Declarante AG	
26.28 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.29 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.30 Ciudad GUATEMALA	
26.31 País GT		26.32 Tipo Declarante AG		26.33 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA	
26.34 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.35 Ciudad GUATEMALA		26.36 País GT	
26.37 Tipo Declarante AG		26.38 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.39 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.40 Ciudad GUATEMALA		26.41 País GT		26.42 Tipo Declarante AG	
26.43 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.44 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.45 Ciudad GUATEMALA	
26.46 País GT		26.47 Tipo Declarante AG		26.48 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA	
26.49 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.50 Ciudad GUATEMALA		26.51 País GT	
26.52 Tipo Declarante AG		26.53 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.54 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.55 Ciudad GUATEMALA		26.56 País GT		26.57 Tipo Declarante AG	
26.58 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.59 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.60 Ciudad GUATEMALA	
26.61 País GT		26.62 Tipo Declarante AG		26.63 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA	
26.64 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.65 Ciudad GUATEMALA		26.66 País GT	
26.67 Tipo Declarante AG		26.68 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.69 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.70 Ciudad GUATEMALA		26.71 País GT		26.72 Tipo Declarante AG	
26.73 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.74 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.75 Ciudad GUATEMALA	
26.76 País GT		26.77 Tipo Declarante AG		26.78 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA	
26.79 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.80 Ciudad GUATEMALA		26.81 País GT	
26.82 Tipo Declarante AG		26.83 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.84 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.85 Ciudad GUATEMALA		26.86 País GT		26.87 Tipo Declarante AG	
26.88 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.89 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.90 Ciudad GUATEMALA	
26.91 País GT		26.92 Tipo Declarante AG		26.93 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA	
26.94 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5		26.95 Ciudad GUATEMALA		26.96 País GT	
26.97 Tipo Declarante AG		26.98 Razón Social o Apellidos y Nombres INTERCENTROAMERICANA DE SERVICIOS Y COMERCIO SOCIEDAD ANONIMA		26.99 Domicilio Fiscal 14 AVE. 25-06 ZONA 5	
26.100 Ciudad GUATEMALA		26.101 País GT		26.102 Tipo Declarante AG	

Autorizado por resolución de SAT No.: 2016-1-24-8922 del 08/03/2016 No. 8310433 al 8311432.



Firma Hológrafa/Electrónica

Ejemplar 5 de 6: Agente de aduanas

14:55

Comercializadora de Transporte, S. A

CARTA PORTE No. 51004

EXTENDIDA EN: CD. HIDALGO, CHIAPAS, MEXICO.

FECHA: 21/03/2016

REMITENTE:

Bananeros de la Frontera A.C.

17a.Calle Oriente No. 57 Col. Centro Tapachula
de Cordova y Ordoñez Chiapas, Mexico

CONSIGNATARIO:

CHIQUITA BRANDS INTERNATIONAL S.A.R.L

A1 BUSINESS CENTER BATIMENT B4
ZONE ART. LA PIERCE RTE DE 1ÉTRAZ
1180 ROLLESWINTZERLAND

Factura No.	ADUANA DE DESTINO	Marca	Placa	Nombre del Piloto	Cod. Trans.	Licencia No.	# de Contenedor	Empresa Transporte	# Chasis
33967	PUERTO QUETZAL	FREIGHTLINER	C-029BGM	Eswin Anibal De León Farfán	E-91	2357270401001	GESU-940888-9	Comercializadora de Transporte, S. A	TC84BXQ
20 PALLETS C/ 960 CAJAS				BANANO FRESCO		NETO	17,414.40	\$	908.71
						BRUTO	20,361.60		

ADUANA DE SALIDA:

SUCHIATE II

MEDIO DE TRANSPORTE:

TERRESTRE

MARCA Y NUMERO

CHIQUITA / SN

La mercancía debiera ser entregada a:

CHIQUITA FRESH NORTH AMERICA LLC

DIRECCION:

550 S. CALDWELL STREET CHARLOTTE NC 28202

MANIFIESTO DE LAS MERCANCIAS QUE EL SUSCRITO REMITE AL PUERTO DE TECUN UMAN, GUATEMALA C.A

Comercializadora de Transporte, S.A		MANIFIESTO DE CARGA		No.		51004			
EXTENDIDA EN: CD. HIDALGO, CHIAPAS, MEXICO.		FECHA: 21/03/2016							
REMITENTE: Bananeros de la Frontera A.C. 17a.Calle Oriente No. 57 Col. Centro Tapachula de Cordova y Ordoñez Chiapas, Mexico		CONSIGNATARIO: CHIKUITA BRANDS INTERNATIONAL S.A.R.L A1 BUSINESS CENTER BATIMENT B4 ZONE ART. LA PIERCE RTE DE 1ÉTRAZ 1180 ROLLESWINTERLAND							
Factura No. 33967	ADUANA DE DESTINO PUERTO QUETZAL	Marca FREIGHTLINER	Placa C-029BGM	Nombre del Piloto Eswin Anibal De León Farfán	Cod. Trans. E-91	Licencia No. 2357270401001	# de Contenedor GESU-940888-9	Empresa Transporte Comercializadora de Transporte, S. A	# Chasis TC84BXQ
20 PALLETS C/ 960 CAJAS		BANANO FRESCO				NETO 17,414.40		CHIKUITA/SN	
						BRUTO 20,361.60			

ADUANA DE SALIDA:	SUCHIATE II
MEDIO DE TRANSPORTE:	TERRESTRE



BANANEROS DE LA FRONTERA A.C.
REGIMEN FISCAL: GENERAL DE LEY
R.F.C. BFR001106N61
17A CALLE ORIENTE No. No. 57 COL.CENTRO C.P.30700 TAPACHULA CHIAPAS MEXICO

LUGAR DE EXPEDICION:	17A CALLE ORIENTE No. 57, CENTRO, 30700, TAPACHULA, TAPACHULA DE CORDOVA Y ORDOÑEZ, CHIAPAS, MEXICO		
Facturado a:	CHIQUITA BRANDS INTERNATIONAL S.A.R.L.		FACTURA
	XEXX010101000		No. 33967
	A-ONE BUSINESS CENTER No. B4 LA PIÉE ROUTE DE L'ETRAZ 1180		FECHA
	ROLLE, SWITZERLAND, VAT: CHE113891332		19/3/2016
METODO DE PAGO:	TRANSFERENCIA	NUMERO DE CUENTA:	NO APLICA
CONDICIONES DE PAGO:	CRÉDITO		

Cantidad	Concepto / Descripción	Unidad	Valor Unitario	Importe
960	BANANO FRESCO	CAJA	7.5744	7,271.42
IMPORTE CON LETRA:			SUB-TOTAL	\$ 7,271.42
SIETE MIL DOSCIENTOS SETENTA Y UN DÓLARES 42/100 USD			I.V.A.	0.00
			TOTAL	\$ 7,271.42

OBSERVACIONES
DISTRIBUIDAS EN 20 PALETS DE 48 CAJAS CADA UNO CÓDIGO EMPACADORA: 6143 PESO NETO: 17,414.40 KG PESO BRUTO: 20,561.50 KG MARCA CHIQUITA S/N CONSIGNATARIO: CHIQUITA FRESH NORTH AMERICA LLC 550 S. CALDWELL STREET CHARLOTTE NC 28202 UNITED STATES OF AMERICA. TAX ID: 041348580 INCOTERM F.O.B. VAT: CHE113891332 NOTA: EMBARQUE TRANSPORTADO VIA MARITIMA PUERTO DE DESCARGA: HUENEME, CALIFORNIA, USA.



EFFECTOS FISCALES AL PAGO	PAGO EN UNA SOLA EXHIBICION
Serie del Certificado del emisor:	00001000000300171583
Folio fiscal:	F87A5125-DA30-4DD4-9F53-1DF548D0054C
No de Serie del Certificado del SAT:	00001000000202864883
Fecha y hora de certificación:	Marzo 19 2016 - 10:57:38
ESTE DOCUMENTO ES UNA REPRESENTACION IMPRESA DE UN CFDI	

Sello digital del CFDI
yd+kGVlXmbShvOIXzz+36reNBGYhuRcsnpJnpW2m82NIWuSw79BYq/z04WgztPR/T4ynDUOE90W9/TwFC0ZF4u1whZ6cCYxUDSOPcis+hQP8Tyj666rUuRbP/e+SlGMwsR2KKJRG07fUWPKE6hXBPUc9w/TXfJgNzC+vttskQ=
Sello del SAT
Dy+AwdDmampEMX3ExpPoM1Myvkj2hY+eqmM1XusA6FhcH8aZf+7Vj1LI9pRE8TbspLnrrMyvVgD6Am63s4vG9xnXk6WdcCXVAHRnIjFN2EBv53MgzzO3RV4PAYKnu34A3TdoaitD4QbAKOpFVW4YCVtGMwtP2jgYkKPWPt481cg=
Cadena original del complemento de certificación digital del SAT
1.0 F87A5125-DA30-4DD4-9F53-1DF548D0054C 2016-03-19T10:57:38 yd+kGVlXmbShvOIXzz+36reNBGYhuRcsnpJnpW2m82NIWuSw79BYq/z04WgztPR/T4ynDUOE90W9/TwFC0ZF4u1whZ6cCYxUDSOPcis+hQP8Tyj666rUuRbP/e+SlGMwsR2KKJRG07fUWPKE6hXBPUc9w/TXfJgNzC+vttskQ= 00001000000202864883



SERVICIO NACIONAL DE SANIDAD, INOCUIDAD
Y CALIDAD AGROALIMENTARIA

DIRECCIÓN GENERAL DE SANIDAD VEGETAL DE MÉXICO

CERTIFICADO FITOSANITARIO INTERNACIONAL
INTERNATIONAL PHYTOSANITARY CERTIFICATE

No. 1903874

SECRETARÍA DE AGRICULTURA,
GANADERÍA, DESARROLLO RURAL,
PESCA Y ALIMENTACIÓN

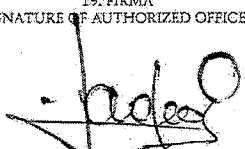
A LA ORGANIZACIÓN NACIONAL DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA:
TO THE NATIONAL PLANT PROTECTION ORGANIZATION OF:
U.S.A.

1a. FECHA DE INSPECCIÓN: DATE INSPECTED: 19 DE MARZO DE 2016	1b. FECHA DE EXPEDICIÓN: DATE ISSUED: 19 DE MARZO DE 2016	1c. LUGAR DE EXPEDICIÓN: PLACE OF ISSUE: TAPACHULA CHIAPAS, MÉXICO.
--	---	---

DESCRIPCIÓN / DESCRIPTION

2. NOMBRE Y DIRECCIÓN DEL EXPORTADOR: NAME AND ADDRESS OF EXPORTER: BANANEROS DE LA FRONTERA, A.C. 17a. CALLE ORIENTE No. 57 COL. CENTRO TAPACHULA, CHIAPAS, MEXICO.	3. NOMBRE Y DIRECCIÓN DECLARADOS DEL DESTINATARIO: DECLARED NAME AND ADDRESS OF CONSIGNEE: CHIKUITA BRANDS INTERNATIONAL S.A.R.L. A-ONE BUSINESS CENTER -B4 LA PIÉCE ROUTE DE L'ETRAZ 1180 ROLLE, SWITZERLAND. VAT:CHE113891332
4. CANTIDAD DECLARADA Y NOMBRE DEL PRODUCTO: NAME OF PRODUCE AND QUANTITY DECLARED: 17,414.40 KILOGRAMOS DE BANANO.	
5. NOMBRE BOTÁNICO DE LAS PLANTAS: BOTANICAL NAME OF PLANTS: Musa sp.	6. LUGAR DE ORIGEN: PLACE OF ORIGIN: PREDIO FCA. LA GLORIA, MPIO. DE TAPACHULA, CHIAPAS, MÉXICO.
7. NÚMERO Y DESCRIPCIÓN DE LOS EMPAQUES: NUMBER AND DESCRIPTION OF PACKAGES: 960 CAJAS DE CARTÓN.	8. MARCAS DISTINTIVAS: DISTINGUISHING MARKS: CARTÓN CHIKUITA
9. MEDIOS DE TRANSPORTE DECLARADOS: DECLARED MEANS OF CONVEYANCE: TERRESTRE/MARÍTIMO GESU-940888-9	10. PUNTO DE ENTRADA DECLARADO: DECLARED POINT OF ENTRY: HUENEME, CALIFORNIA, USA
Por el presente se certifica que las plantas, productos vegetales u otros artículos reglamentados descritos aquí se han inspeccionado y/o sometido a análisis de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y se considera que están libres de las plagas cuarentenarias especificadas por la parte contratante importadora y que cumplen los requisitos fitosanitarios vigentes del país importador, incluidos los relativos a las plagas no cuarentenarias reglamentadas. I hereby certify that the plants, plant products and other regulated articles described herein have been inspected and / or subjected to analysis in accordance with appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pests specified by the importing contracting party and that meet current phytosanitary requirements of the importing country, including those for regulated non-quarantine pests.	
11. DECLARACIÓN ADICIONAL ADDITIONAL DECLARATION SE MOVILIZA LIBRE DE PLAGAS Y ENFERMEDADES DE IMPORTANCIA CUARENTENARIA. Envío libre de: Pseudococcus Comstocki y Pseudococcus Calceolariae.	

TRATAMIENTO DE DESINFESTACIÓN Y/O DESINFECCIÓN / DESINFESTATION AND/OR DESINFECTION TREATMENT

12. FECHA / DATE	13. TRATAMIENTO / TREATMENT NINGUNO	
14. PRODUCTO QUÍMICO (INGREDIENTE ACTIVO) / CHEMICAL (ACTIVE INGREDIENT)	15. DURACIÓN Y TEMPERATURA / DURATION AND TEMPERATURE	
16. CONCENTRACIÓN / CONCENTRATION	17. INFORMACIÓN ADICIONAL / ADDITIONAL INFORMATION	
18. NOMBRE Y CARGO DEL FUNCIONARIO (mayúsculas o a máquina de escribir) NAME OF AUTHORIZED OFFICER (type or print) ING. DOROTEO DE JESÚS ROJAS GONZÁLEZ OFICIAL FITOSANITARIO AUTORIZADO	19. FIRMA SIGNATURE OF AUTHORIZED OFFICER 	20. CÉDULA DE INSCRIPCIÓN INSCRIPTION CODE 14-708-031-OFIC. VIGENCIA / CURRENCY 28-AGOSTO-2017

La Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación y ninguno de sus funcionarios y representantes asumen responsabilidad económica con respecto a este certificado.
The Secretariat of Agriculture, Livestock, Rural Development, Fisheries and Food and any of its officers and representatives assume financial responsibility with respect to this certificate.

Original interesado
Original Requester


MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN
SERVICIO DE PROTECCIÓN AGROPECUARIA
Nº 145637

**AUTORIZACION DE TRANSITO INTERNACIONAL PARA
PRODUCTOS Y SUBPRODUCTOS DE ORIGEN AGROPECUARIO**

1. Nombre del exportador: BANANEROS DE LA FRONTERA, A.C.
 2. Nombre del importador: CHIQUITA BRANDS INTERNATIONAL, S.A.P.I.
 3. Nombre del producto: BANANO 4. Peso: 17,414.40 Kg.
 5. País de origen: MEXICO 6. País de procedencia: MEXICO
 7. Identificación medio de transporte: GESU9409980
 8. Nombre del Piloto: ESWIN DE LEON

VALIDO POR 72 HORAS A PARTIR DE LA HORA DE EMISION

9. Lugar de destino: ESTADOS UNIDOS 10. No. Marchamo: 2470088
 11. No. Guía aduanal/DUA: 303-6504972
 12. No. Certificado fitosanitario o zoosanitario: 1903874

Concedida la presente autorización el adjudicatario se compromete ante el Servicio de Protección Agropecuaria – SEPA- a someterse a todas las normas legales y técnicas correspondientes así como a cualquier otra disposición gubernamental que regule el tránsito o circulación de vegetales, animales, sus productos o subproductos y practicar las inspecciones que se requieran a su entrada, durante el tránsito y/o salida del país.

13. Observaciones: _____

14. Lugar y Fecha: TECUN UMAN, 21/03/16 15. Hora de emisión: 16:38:11
 16. Nombre, firma y sello de oficial de cuarentena: FREDY MARTINEZ
 17. Nombre y firma de Usuario: ANER GONZALES 18. No. De DPI: 1823 99192 1212

**PARA LOS USOS DE LAS AUTORIDADES SEPA DEL PUERTO
DE ENTRADA Y SALIDA**

19. Puesto de entrada	20. Fecha	21. Puesto de Salida	22. Fecha
TECUN UMAN II	21/03/2016	PUERTO QUETZAL	

23. Oficial de cuarentena puesto de salida.

Nombre: _____ Firma: _____